

Mercedes SLR McLaren



定价: 36.00元

ISBN 7-5092-0135-7



9 787509 201350 >



400 余款大功率量产车和改装车



保时捷卡曼S



博速K8



奥迪RS4



奔驰CLK 63 AMG



拉德-大众汽车高尔夫GTI



法拉利599GTB费奥拉诺



欧宝GT



帕格尼风之子F



中国市场出版社
China Market Press



MINI PARK LANE. HOW DO YOU MINI?

崭新的MINI Park Lane。
非常装备，非常气质，非同凡响。
登录 WWW.MINICHINA.COM.CN。
发现更多非常之处。
LET'S MINI.





梅赛德斯-奔驰为戴姆勒·克莱斯勒之品牌

原装进口

为跑而生

最大马力280匹

350Z

北京中汽通亚: 010-84120511
北京三九: 010-65952999
北京森华佳运: 010-62950498
北京首汽: 010-64329583
北京华盛昌: 010-88447171

上海启润: 021-54777788
上海众泰: 021-65290088
上海东昌: 021-66201100
上海诚隆: 021-68937600
天津津日: 022-24145815

唐山冀东: 0315-2960003
大连百事佳: 0411-86713355
南京文华: 025-52103188
青岛华泰: 0532-88691118
太原大源: 0351-7026518

武汉三环劲通: 027-84888823
西安大成: 029-87433319
呼和浩特紫维: 0471-5984203
广州广骏: 020-34040829
广州联合: 020-87679672

日产(中国)投资有限公司 NISSAN (CHINA) INVESTMENT CO., LTD. <http://www.nissan.com.cn>

NISSAN 350Z



• V6 3.5L发动机 (VQ35DE) • 6档纯手动变速 • Flat Ride Sport 了解更多详情, 请即垂询NISSAN各地经销商。

SHIFT_passion



超越激情

深圳亚芳华鹏: 0755-25124666
深圳华富: 0755-83299222
东莞莞太: 0769-22985901
东莞大兴: 0769-22661378
汕头汕佳: 0754-8991088

海口皇冠: 0898-68659373
泉州汇京银河: 0595-22358100
苏州华旌: 0512-65969888
无锡东方鑫日: 0510-82125111
无锡威孚: 0510-85420888

杭州宝日: 0571-88014333
杭州森宝: 0571-82870333
杭州友通: 0571-86012345
温州华鸿: 0577-86634567
成都三和: 028-85158974

成都三和金牛: 028-87593388
南宁佳华: 0771-4921122
昆明森创: 0871-5625666
合肥伟业: 0551-3522222
长沙星诚: 0731-5981188



追到你心中的GTI!

狂野路上,超越,已不足一提,让驾驭与征服尽由你心!对GTI而言,“速度”一词已无需修饰,无需多余的解释,“极速”比拟,GTI从来无愧于紧凑型双排座轿跑车代名词的称号,将内在激情与外在魅惑极速相融,2.0升/147千瓦(200马力)DSGI00公里/小时加速只需6.9秒;如此极速,想追上我,除非你就是GTI!

GTI 敢追我?

详情请垂询大众进口汽车销售有限公司授权经销商

大众汽车(北京)中心 电话:010-67549988 中国进口汽贸中心 电话:010-51798899 北京亚之杰 电话:010-87665501 北京华日菱 电话:010-64437772
长春大昌合众 电话:0431-4611116 内蒙古华菱丰 电话:0471-6557495 河北华菱丰 电话:0311-86982882 山西华菱丰 电话:0351-7037252
上海中进汽贸 电话:021-64050032 南京交家电 电话:025-52454889 安徽风之星 电话:0551-2866929 浙江元通 电话:0571-88028863
湖北辉腾 电话:027-82651920 湖南德顺 电话:0731-4688388 江西众腾 电话:0791-8382181 重庆博众辉锐 电话:023-89112009 成都新双立 电话:028-85199633



追我？除非GTI！



DSG 双离合变速器



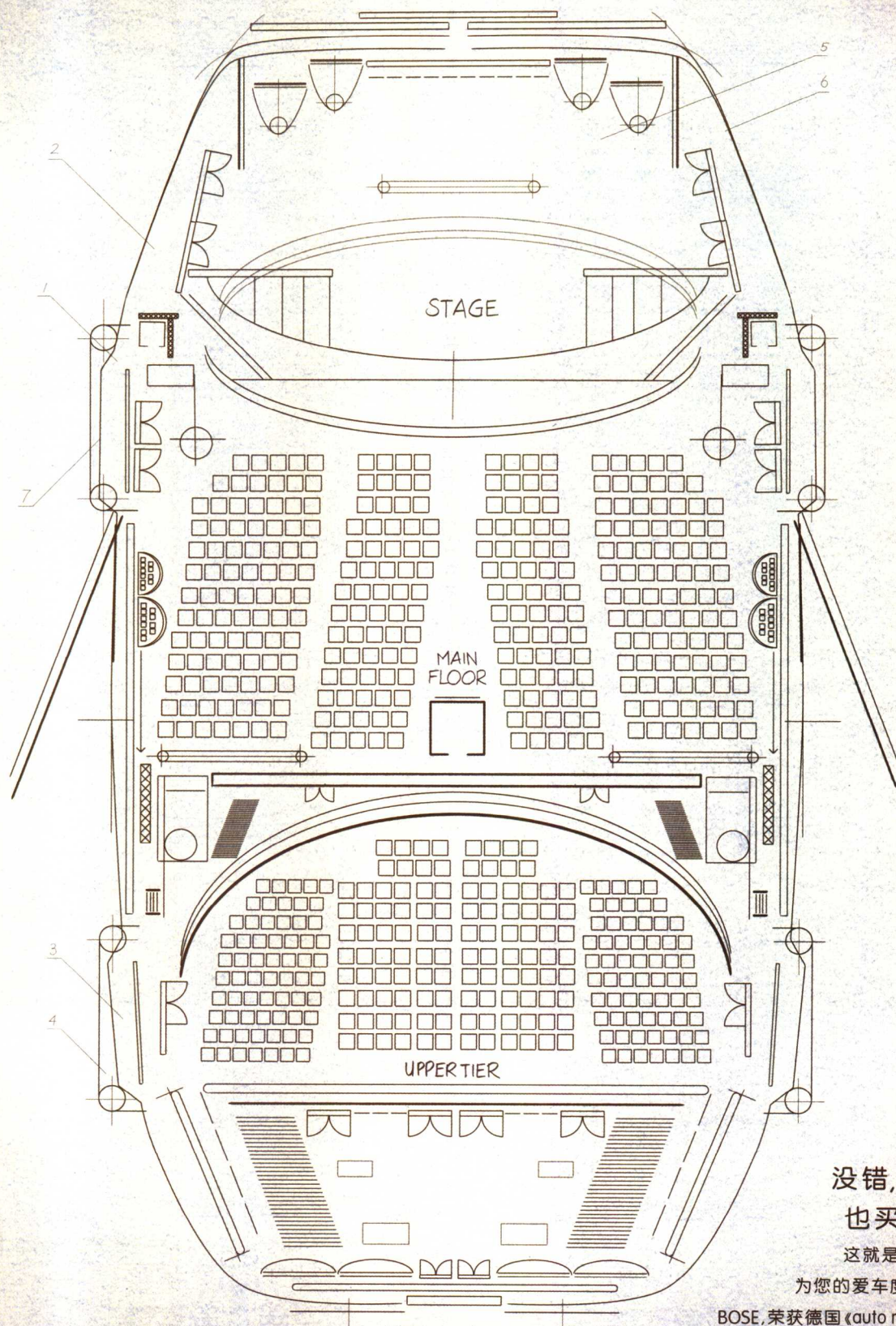
2.0T FSI 涡轮增压发动机

——就是来自GTI原始,纯粹的驾驶体验,劲飙!加速!快意无可
FSI 涡轮增压发动机澎湃惊世动力,创新的双离合变速器



北京 2008 年奥运会汽车合作伙伴

天津众辉 电话:022-84909558 大连大昌合众 电话:0411-87316592 哈尔滨大昌合众 电话:0451-85925991 沈阳大昌合众 电话:024-62163088
青岛德辉 电话:0532-88600000 济南德辉 电话:0531-83156000 河南国际汽车 电话:0371-66533600 上汽进出口 电话:021-62260071
厦门建发 电话:0592-6039166 广东鸿粤 电话:020-22223780 深圳华熙 电话:0755-83712666 广西机电 电话:0771-5870355 云南德众 电话:0871-5727933
陕西新丰泰 电话:029-86170602 新疆腾众 电话:0991-6698788



没错,我买了一部车
也买了一个音乐厅

这就是 BOSE 车载音响系统
为您的爱车度身定制的音色体验

BOSE, 荣获德国《auto motor und sport》杂志

2006 年度“最佳车载音响品牌”

www.boseauto.com.cn

BOSE®

极品车录



中国市场出版社
China Market Press

重新定义“跑车”概念

以前的角色分配很清晰：这是跑车，那是越野车、家用四门轿车和旅行轿车。然而，时代开始变了。

跑车的发动机必须装在后桥上，要凭借完美的操控系统和轻盈的整备质量，而不是舒适性和前桥上的大块头发动机吸引人——这些昔日的教条已经失去了效用。例如在纽堡环路北环赛道上，奥迪 RS4 几乎毫不逊色于跑车的典范保时捷 911 卡雷拉 S。

本书严格按照字母顺序排列所有的生产商，其后是各个改装商提供的改装方案。然而按照 APAX 爱跑指数排列车型之后排序却发生了令人惊异的变化。在介绍大众汽车的内容中有一个非常实际的例子。谁如果猜测厂家自诩为返归运动本质的高尔夫 GTI 会排在前面的话，那么他会

发现自己犯了一个错误。

在大众汽车的产品中，排在最前面的恰恰是一款运动型 SUV——由 450 马力 12 缸发动机驱动的途锐 W12 Sport，就是那种涉猎广泛却无所精通的车型。在谈论油价和经济不景气的时候，在这款 2500 千克的大车中也可以找到一些优势，比如得益于先进的制动技术，这类大口径“炮弹”也能马上停下来。

还是设想一下吧，读一读并比较一下实际数据。拥有最佳指数的汽车（《极品车录》规定必须以厂家数据为准）也能在测试中证明自己的等级吗？

在本书后面的数据部分，近十年来超级测试的圈速，以及最近三年当中在霍根海姆短道上测得的结果会给出答案。答案会让你感到惊讶，毫无疑问。

什么是 APAX 爱跑指数？

即使不进行详细测试，也能对一部汽车的运动品质做出准确的判断，这似乎对新的车型特别有意义。为此，我们设计了这个指数。它包含运动方面的两个重要参数：对一部汽车的敏捷性具有决定意义的功率质量比（千克/马力）和百公里加速能力（秒）。这两个数值的和除以二，得出的结果给出了生产商所提供的车辆的许多相关信息。原则上，根据公式（功率质量比 $\text{kg/PS} + 0 \sim 100\text{km/h}$ ） $\div 2$ 得出的数值越低，车辆的运动性能越佳。

图书在版编目 (CIP) 数据

极品车录 (2007): 摩托报刊国际出版股份有限公司编. - 北京: 中国市场出版社, 2006.11

ISBN 7-5092-0135-7

I. 极 ... II. 摩 ... III. 汽车 - 世界 - 产品目录 IV.U469-63

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2006) 第 133600 号

中文版权提供: 北京德润时代图文制作有限公司

著作权合同登记图字: 01-2006-6072 号

编者: Motor-Press Stuttgart GmbH & Co.KG

策划: 吴峥 吴昊

译审: 吴士豪

翻译: 史竞舟 周加敏

责任编辑: 于小花 王海燕

校对: 陆宏一

出版发行: 中国市场出版社

印刷: 北京国彩印刷有限公司

版次: 2006 年 11 月第 1 版

印次: 2006 年 11 月第 1 次印刷

印张: 12.5

开本: 889 × 1194 大 16 开

字数: 200 千字

定价: 36.00 元



中文版权独家所有，不得翻印，侵权必究

The new BMW M5

www.bmw.com.cn



Sheer
Driving Pleasure

全新BMW M5



是赛车运动的象征。毋庸置疑，BMW M5体内涌动的是充满血性的灵魂。拥有V10发动机的全新BMW M5，动力输出高达507马力，将惊人动力与深厚内涵推至无法预知的至快境界。登录www.bmw.com.cn，感受M性情。BMW M系列，傲视极限，始于1972。



- 8 编者的话：重新定义“跑车”概念
- 8 什么是 APAX 爱跑指数
- 14 封面主题：跑车？运动车？
- 96 最佳 APAX 爱跑指数
- 185 技术数据和价格
- 198 霍根海姆的圈速
- 199 1997～2006 年测试最快圈速
- 200 改装商联系方式

18 阿尔法·罗米欧量产车 / ALFA ROMEO

21 阿尔法·罗米欧改装车

21 颜士拿 / ENGSTLER

21 诺维特克 / NOVITEC

21 阿波罗量产车 / APOLLO

22 阿斯顿·马丁量产车 / ASTON MARTIN

23 阿斯顿·马丁改装车

23 卡格拉菲克 / CARGRAPHIC

24 奥迪量产车 / AUDI

31 奥迪改装车

31 ABT

32 B&B

33 数字动力 / DIGIT POWER

34 霍恩内斯特 / HOHENESTER

34 JE 设计 / JE DESIGN

35 MTM

36 诺特海勒 / NOTHELLE

37 厄廷格 / OETTINGER

37 SKN

38 司跑特克 / SPORTEC

38 维特劳 / WETTERAUER

38 维默尔 / WIMMER

39 宾利量产车 / BENTLEY

40 宾利改装车

40 曼索里 / MANSORY

40 MTM

42 BMW 量产车

50 BMW-阿尔宾娜量产车 / BMW-ALPINA

52 BMW 改装车

52 AC 施尼策 / AC SCHNITZER

53 GH

53 G 动力 / G-POWER

54 哈曼 / HAMANN

56 哈特 / HARTGE

58 克勒纳斯 / KELLENERS

58 MK 汽车动力 / MK-MOTORSPORT

59 诺瓦克 / NOWACK

60 SKN

60 维特劳 / WETTERAUER

60 维默尔 / WIMMER

62 布加迪量产车 / BUGATTI

62 凯迪拉克量产车 / CADILLAC

64 卡特汉姆量产车 / CATERHAM

65 克莱斯勒量产车 / CHRYSLER

66 克莱斯勒改装车

66 斯塔特克 / STARTEC

67 考维特量产车 / CORVETTE

67 考维特改装车

67 盖格 / GEIGER

68 道奇量产车 / DODGE

68 冬克沃特量产车 / DONKERVORT

69 冬克沃特改装车

69 杜什廷 / DUCHTING

70 法拉利量产车 / FERRARI

72 法拉利改装车

72 卡格拉菲克 / CARGRAPHIC

72 埃都 / EDO

72 哈曼 / HAMANN

72 伊莫拉 / IMOLA

73 诺维特克 / NOVITEC

74 福特量产车 / FORD

75 HKT 量产车

75 本田量产车 / HONDA

75 现代量产车 / HYUNDAI

75 伊姆舍尔量产车 / IRMSCHER

76 捷豹量产车 / JAGUAR

79 捷豹改装车

79 阿尔登 / ARDEN

80 J 诺特海勒 / J NOTHELLE

81 吉普量产车 / JEEP

82 柯尼赛格量产车 / KOENIGSEGG

84 兰博基尼量产车 / LAMBORGHINI

85 兰博基尼改装车

85 埃都 / EDO

85 哈曼 / HAMANN

85 伊姆萨 / IMSA

85 缪拉考斯 / MIURA CORSE

86 路虎量产车 / LAND ROVER

86 路虎改装车

86 阿尔登 / ARDEN

86 雷克萨斯量产车 / LEXUS

89 雷霆量产车 / LOTECH

89 莲花量产车 / LOTUS

91 莲花改装车

91 考莫泰克 / KOMO-TEC

91 红色 / RED

92 玛莎拉蒂量产车 / MASERATI

93 玛莎拉蒂改装车

93 利奥纳多 / LEONARDO

94 迈巴赫量产车 / MAYBACH

94 迈巴赫改装车

94 博速 / BRABUS

95 马自达量产车 / MAZDA

98 梅赛德斯-奔驰量产车 / MERCEDES

114 梅赛德斯-奔驰改装车

114 ART

114 博速 / BRABUS

120 凯森 / CARLSSON

121 埃都 / EDO

121 法布 / FAB-DESIGN

121 凯舍尔 / KICHERER

122 劳伦士 / LORINSER

随你行
24小时道路服务

米其林随你行服务全新登陆

周全呵护 一路随行!



现在起,只要购买两条米其林轮胎,即能免费注册,成为米其林随你行会员,享受长达两年的24小时道路服务,五大专业呵护,周到关怀您的每一次驾乘!

米其林随你行会员专享服务:

-  免费24小时道路救援服务*
-  轮胎扎钉免费修补服务
-  轮胎品质保证服务**
-  免费定期轮胎保养提醒服务
-  多种VIP用户专享服务

周全保障时刻需要,请马上行动!欲了解更多,请拨打米其林随你行服务专线**40088 90088**,或登陆米其林中文网站:www.michelin.com.cn或到米其林随你行服务指定零售店,了解更多活动详情。

* 免费24小时道路救援服务仅限于米其林救援服务覆盖城市范围内,并由于米其林牌轮胎故障而导致车辆不能安全行驶时,最新覆盖城市详情请致电40088 90088查询。随你行服务仅限于米其林随你行指定零售店销售的正规米其林牌轿车及轻卡轮胎。

** 轮胎品质保证服务只适用于通过米其林公司或米其林公司关联公司掌控或认可的合法渠道进口的和米其林公司在中国的关联公司所生产的米其林品牌的轮胎。

注:会员卡以实物为准,以上图像仅供参考。米其林(中国)投资有限公司在法律允许范围内保留对该服务的最终解释权。

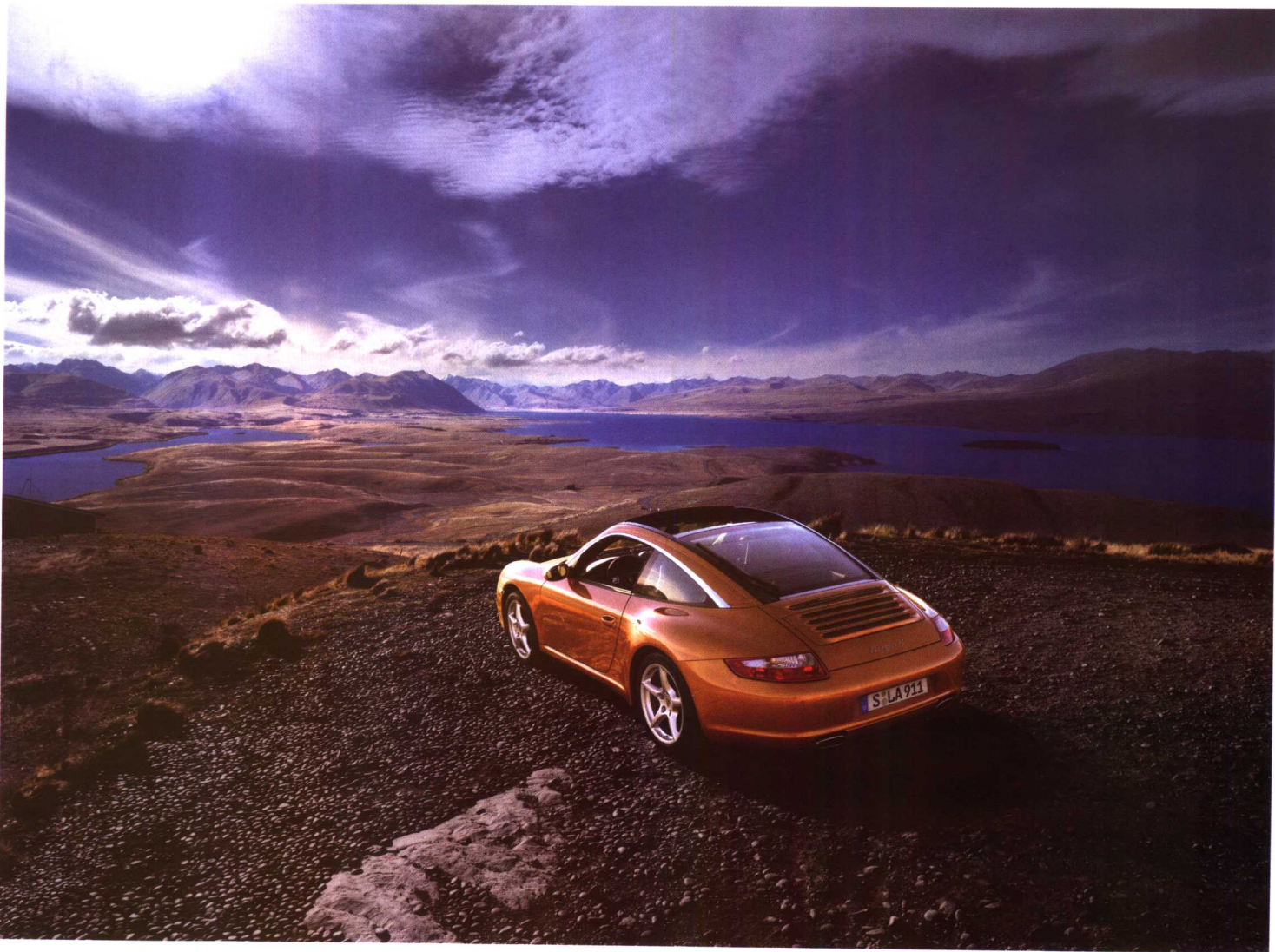
米其林轮胎
MICHELIN
引领进步之道



- 122 雷霆 / LOTEC
- 122 MKB
- 124 SKN
- 125 法特 / VÄTH
- 126 MINI量产车
- 127 MINI改装车
- 127 AC施尼策 / AC SCHNITZER
- 127 哈曼 / HAMANN
- 127 哈特 / HARTGE
- 128 克勒纳斯 / KELLENERS
- 128 MK汽车运动 / MK-MOTORSPORT
- 128 RMS
- 129 沙弗尔 / SCHÄFER
- 129 施密迪 / SCHMIDT-TECHNIK
- 129 SKN
- 130 三菱量产车 / MITSUBISHI
- 130 三菱改装车
- 130 数字动力 / DIGIT-POWER
- 130 伊姆伯特 / IMPORT-RACING
- 131 摩根量产车 / MORGAN
- 132 莫斯勒量产车 / MOSLER
- 132 日产量产车 / NISSAN
- 132 日产改装车
- 132 埃利雅 / ELIA
- 133 诺瓦克 / NOWACK
- 133 SKN
- 133 斯托赛克 / STROSEK
- 134 欧宝量产车 / OPEL
- 136 欧宝改装车
- 136 伊姆舍尔 / IRMSCHER
- 136 普罗杰特欧宝 / PROJEKT-OPEL
- 137 斯坦梅茨 / STEINMETZ
- 138 帕格尼量产车 / PAGANI

- 138 标致量产车 / PEUGEOT
- 140 保时捷量产车 / PORSCHE
- 144 保时捷改装车
- 144 911TEC
- 145 9FF
- 145 卡格拉菲克 / CARGRAPHIC
- 145 埃都 / EDO
- 146 盖姆博拉 / GEMBALLA
- 148 哈曼 / HAMANN
- 148 曼蒂 / MANTHEY
- 148 海德勒 / R.HEIDL
- 149 司跑特克 / SPORTEC
- 149 斯托赛克 / STROSEK
- 150 泰赫雅特 / TECHART
- 151 TTP
- 151 温德兰 / WENDLAND
- 152 维特劳 / WETTERAUER
- 153 拉迪卡量产车 / RADICAL
- 153 RCB 量产车
- 154 雷诺量产车 / RENAULT
- 154 雷诺改装车
- 154 埃利雅 / ELIA
- 155 劳斯莱斯量产车 / ROLLS ROYCE
- 155 鲁夫量产车 / RUF
- 158 萨博量产车 / SAAB
- 160 西亚特量产车 / SEAT
- 160 西亚特改装车
- 160 ABT
- 160 B&B
- 160 JE 设计 / JE-DESIGN
- 161 温德兰 / WENDLAND
- 161 维默尔 / WIMMER
- 162 斯柯达量产车 / SKODA

- 162 斯柯达改装车
- 162 ABT
- 162 B&B
- 163 德基德克 / DIG I-TEC
- 163 JE 设计 / JE-DESIGN
- 163 精灵量产车 / SMART
- 164 世爵量产车 / SPYKER
- 164 斯巴鲁量产车 / SUBARU
- 168 TVR 量产车
- 170 VOLVO量产车
- 172 VOLVO改装车
- 172 海克 / HEICO SPORTIV
- 173 MR 瑞典 / MR SWEDEN
- 174 大众汽车量产车 / VOLKSWAGEN
- 178 大众汽车改装车
- 178 ABT
- 178 B&B
- 179 数字动力 / DIGIT-POWER
- 179 埃都 / EDO
- 179 霍恩内斯特 / HOHENESTER
- 180 JE 设计 / JE-DESIGN
- 180 MG 赛车 / MG RACING
- 180 MTM
- 181 厄廷格 / OETTINGER
- 181 拉德 / RAEDER
- 181 SKN
- 182 司跑特克 / SPORTEC
- 182 温德兰 / WENDLAND
- 182 维特劳 / WETTERAUER
- 182 维默尔 / WIMMER
- 183 威兹曼量产车 / WIESMANN
- 184 耶斯量产车 / YES



www.porsche.cn

心旷，只因天更广。

驰享风云

全新保时捷**911 Targa 4**

特有全天候天幕，仰慕登场



PORSCHE

北京保时捷中心 (010) 65211 911
杭州保时捷中心 (0571) 87088 911
大连保时捷中心 (0411) 82883 911
温州保时捷中心 (0577) 88155 911

北京保时捷3S中心 (010) 67869 911
青岛保时捷中心 (0532) 86679 911
厦门保时捷中心 (0592) 2393 911

上海保时捷中心 (021) 53838 911
成都保时捷中心 (028) 87592 911
重庆保时捷中心 (023) 63674 911

广州保时捷中心 (020) 86598 911
沈阳保时捷中心 (024) 25120 911
武汉保时捷中心 (027) 82669 911

奥迪RS4 APAX 4.5
排量：4163 cm³
功率：420 PS
功率质量比：4.3 kg/PS
圈速
霍根海姆：1:15.4
北环赛道：8:09



跑车？运动车？

定义中的跑车已成为历史。新的技术方案似乎赋予这个主题的阐释以更自由的空间。或者那些老的教条还存在？

旧的数值和规则日薄西山。关于运动的定义五花八门，在技术这片偌大的草坪上生长着。小而轻，由中置发动机驱动——这些原始的定义已经越来越与跑车不符了。如今哪里写着运动二字，其实早就不再与跑车有关了。

或许现在从各个技术方向生长出来的，本就属于一个整体？在汽车制造领域，运动的花蕾千姿百态地绽放着。长久以来存在的那些观念仿佛已经凋谢。原始的和多年来牢固扎根的诸多现象已经被技术革新所动摇。教

条成了历史。一切皆有可能，没有什么是必须的，也没有什么是行不通的。

在极端的例子中，后置发动机和后轮驱动的结合撞上了前置发动机和全轮驱动的联姻。双门轿跑车与四门轿车突然开始分庭抗礼。保时捷911卡雷拉S和奥迪RS4在同一级别扮演着对手角色。

数十年来，911一直是跑车的代表。这即便不是由于后置发动机方案极其特殊、配重完美而对跑车生产具有开创性意义，也是由于或者说正是由于在这个专业角



落中，对于汽车工程师而言重要的不是做什么，而更多的是怎么做。判断一个理念的好坏，是看它在实践上能走多远。

一种为了运动和拥有运动的生活，这种线性标准是可以被计算和估量的。有一半的事情在这一点上迷失了目标，这是一个残酷的事实。或者可以再看看924那并不是特别一帆风顺的发迹史？

前置发动机和全轮驱动撞上后置发动机和后轮驱动——运动方案鲜明反差

提到保时捷，人们指的便是911。这是一个魔幻数字，运动在它真正降生前一刻便已经安然地躺

在摇篮里了，而不是通过车赛获胜千辛万苦辗转得来的。正是持之以恒地把明确的理念付诸实施，并以此作为成功的保障，第七代911才无可争议地稳立于偶像地位。

不光是理论上的市场期许，实践证明也是如此。

尽管如此：敏捷、久经沙场、扁平而极具动感、装有后置发动机和后轮驱动系统的双门轿跑车，还是遭遇了一个来自完全陌生阵营的挑战者——强劲的四门轿车，例如奥迪RS4之类。根据定义再没有比它的设计方案更与运动不沾边的了。

超过1700千克的臃赘体重，似乎已将对运动的热望扼杀在萌芽之中。由于强劲的V8动力装置有很大一部分伸出了前轴，巨大的重量因而以60：40极其不利的比例分配在前后两轴上。更糟糕的是，420马力的强劲功率，仍是通过虽可提高牵引力却消耗功率的沉重的全轮驱动系统传递。

与此相反，911卡雷拉S以实实在在的1460千克和堪为典范的40：60的配重进入赛场。对跑车概念的阐释再不可能有比这更极端的分化与对立了。根据往日的理论，这是一对完全相互矛盾的设计方案。然而这种对立却最终达成了和解。



保时捷911卡雷拉S APAX 4.5
排量：3824 cm³
功率：355 PS
功率质量比：4.2 kg/PS
圈速
霍根海姆：1:14.3
北环赛道：8:05